

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año IV.- Número 712

SUSCRIPCIÓN  
En la isla al mes ptas. ... 1'00  
Resto de España » ... 1'25  
Extranjero » ... 2'00

Mahón, jueves 18 Febrero de 1909

Redacción Administración  
Nueva 27 Castellón 25  
Teléfono 3. Teléfono 123

## EL AÑO EN LA MANO

ALMANAQUE ENCICLOPEDIA DE  
LA VIDA PRÁCTICA PARA 1909  
1'50 pesetas ejemplar

Véndese en esta ciudad, Castillo, 25.

## Memorandum

### Para mañana

**Consultorio jurídico gratuito del partido republicano.**—Directores don Pedro Ballester, abogado y don Gabriel Orfila, procurador. Consulta todos los días de 7 a 8 de la noche. Domicilio: Círculo Republicano, Nueva 27.

**Consultorio de la Gota de Leche.**—Director Dr. D. E. Alabern. Consulta los domingos desde las 10 de la mañana. Plaza del Príncipe n.º 3.

**Dispensario de la Liga Antituberculosa.**—Rayos X.—Directores los médicos don Antonio Cardona Cardona, don Lorenzo Pons Marqués y D. Bernardo M. Bustamante. Consulta los miércoles y viernes de tres a cuatro de la tarde. Domicilio: Hospital Civil.

**Dispensario Oftalmológico Municipal.**—Director don Lorenzo Pons Marqués, Médico.—Horas de visita, los lunes, miércoles y viernes de 10 a 11 mañana, Hospital Civil.

**Oficinas.**—En la Delegación, Ayuntamiento, Gobierno Militar y Administración de Hacienda de mañana a 1 tarde.

**Giro mutuo.**—De nueve y media a doce y media de la tarde, los días laborables, despacho calle Puente Castillo número 10.

**Aduana Nacional.**—Oficinas abiertas los días laborables de 9 a 1. En los muelles de sol a sol.

**Telegrafos.**—De sol a sol el Semáforo de Bajoli.—De 8 mañana a 9 noche las estaciones de Mahón y Ciudadela. De 8 a 12 mañana y de 3 a 7 tarde la de Mercadal.

**Telefonos.**—Comunicación permanente con la Central de la Red urbana de Mahón sita en la calle del Bastión número 3, y con las sucursales de Villacarlos, San Luis, San Clemente y Lluemesanas.

**Biblioteca Pública.**—Abierta todos los días laborables de nueve mañana a dos tarde.

**Museo de Historia Natural y Arte.**—Estas instalaciones del Ateneo Científico Literario y Artístico, pueden ser visitadas por el público, los domingos de diez a doce mañana, y los jueves por la tarde de tres a cinco.

**Coche correo.**—Sale de Mahón diariamente para Ciudadela y pueblos del interior a las 11 de la mañana; llega de dichos puntos a la una y ocho minutos tarde.

**Correos.**—Recepción y entrega de certificados, valores declarados, y objetos asegurados, paquetes postales de 9 a 1 tarde.

**Vapor correo.**—Llega de Barcelona directo en las primeras horas de la mañana, sale para Palma a las siete de la tarde.

**Automóviles.**—Sale de esta para Ciudadela a las 10 de la mañana.

**Santos del día.**—Santos Conrado y Cabino.

**Sol.**—Sale a las 6 h. 37 m. mañana; pónese a las 5 h. 30 m. tarde.

**Luna.**—Sale a las 6 h. 46 m. noche, pónese a las 6 h. 46 m. mañana.

### ALAYOR

**Telegrafos.**—Días laborables de 8 a 12 mañana y de 3 a 7 tarde. Los domingos y días festivos de 8 a 12 solamente.

**Correos.**—Recepción y entrega de valores declarados, certificados, objetos asegurados. Todos los días, exceptuando los domingos de 8 a 11 mañana.

Entrega de paquetes postales todos los días de 8 a 12 y de 15 a 16 exceptuando los domingos y días festivos que solo será de 8 a 12.

**Cartas en lista.**—De 11 a 13 todos los días.

### DE ALAYOR

## CONTRA EL CACIQUISMO

### VII.

De las noticias recibidas aparece que fué bastante borrascosa la sesión celebrada por el Ayuntamiento de Alayor el día quince del actual, con motivo de insistir en sus desca belladas pretensiones los elementos caciquistas que allí imperan, en el asunto del plano parcial de la calle de las Parras de aquella villa.

El señor Gobernador Civil de esta provincia, de acuerdo con lo informado por la Comisión provincial, revocó los acuerdos de aquel Ayuntamiento, tomados en las sesiones de los días 5 y 12 de Octubre del año pasado, al resolver el recurso de don Juan Mercadal Olivar y otros vecinos de Alayor, quedando en su virtud anulado el proyecto del referido plano parcial, por estar esta clase de trabajos ó cargo de los Arquitectos, como pretendían los recurrentes.

Parece que al darse cuenta al Ayuntamiento de la resolución gubernativa antes mencionada, se presentó por uno de los Concejales de la mayoría una proposición insistiendo en la ratificación del acuerdo de levantar en debida forma el plano de alineación de la referida calle de las Parras, es decir, que se pretende con tal proposición sostener el acuerdo de levantar dicho plano tomado en la sesión del día 1.º de Junio del año pasado.

Con este motivo la minoría de aquel Ayuntamiento se opuso á que se acordara dicha proposición alegando, entre otras razones, que con ello no puede conseguirse la mejora que tanto interesa á aquel vecindario de evitar las dificultades que ocasiona el tránsito público por las estrechas calles céntricas de aquella villa, siendo así que está por todos reconocida la conveniencia y utilidad de levantar á dicho objeto el plano general de la población, como hace muchos meses tiene acordado la Corporación Municipal.

Ante los contundentes razonamientos de la minoría, dispuso la presidencia quedara en suspenso el asunto que se discutía.

Nos enteraremos de lo que ocurra sobre este asunto que, por lo visto, promete dar juego si la mayoría persiste en volver á las andadas, y daremos cuenta de ello á nuestros lectores.

## DE BARCELONA

(DE NUESTRO REDACTOR CORRESPONSAL)

Martes 16

### La política

Aprobado el proyecto de régimen local en el Congreso, la política ha perdido casi todo su interés. Los solidarios consideran la aprobación de dicha ley como triunfo, y además de los telegramas que se han cruzado entre Barcelona y Madrid con tal motivo, se organizaron

algunos banquetes en obsequio de los diputados de la derecha de Solidaridad.

Buena prueba del júbilo que reina en las filas solidarias y del alcance que á la reforma de la administración local se concede, son las siguientes líneas que me permito copiar de *La Publicidad*.

«Como catalanes, debemos felicitarnos de la aprobación del proyecto de régimen local. Favorece este proyecto á Cataluña. Para demostrar esto basta citar la campaña que en su contra ha hecho la prensa anticatalana y la lerrouxista y la oposición que al mismo han hecho los diputados de la farándula liberal.

Implantaremos la mancomunidad en nuestra tierra, elevando el primer jalón para constituir las futuras Cortes Catalanas.»

Añádase que la derrota de los antisolidarios en Sabadell ha satisfecho del todo á los más descontentos solidaristas, y se comprenderá fácilmente que nadie hable hoy de las diferencias que separan á los directores del bloque regional para regocijarse todos, con la idea de la victoria.

Significadísimos republicanos radicales daban, antes del domingo, por perdida la elección de Sabadell, fundándose en algunas causas que no es del caso recordar. Pero el mero hecho de ir á la lucha significaba esperanzas de alcanzar el triunfo, resultando más ruidoso su vencimiento.

Los solidarios han ganado en buena lid. Esta es la verdad y como en Barcelona, los electores en Sabadell han dado un alto ejemplo de civismo.

### El terrorismo

Ayer empezó á verse en la Audiencia la vista de la causa instruida contra el *Chato de Cartagena*, Oriola y Melich (aquel degenerado que se acusó en Zaragoza de haber colocado bombas).

Los tres están acusados de haber intervenido en la preparación y colocación de la bomba que estalló en Junio último en el urinario de la Rambla de las Flores, ocasionando la muerte á un guardia de seguridad.

El interrogatorio de los procesados no trajo luz alguna, y lo mismo puede decirse de las declaraciones de los testigos. Hasta ahora, todo son inducciones y suposiciones. Veremos si de las vistas de hoy y días sucesivos sale algo sensacional.

Desde luego puede decirse que esta causa inspira al público un interés muy relativo, que ni remotamente puede compararse con el famosísimo proceso de la familia Rull.

Y ya que de esta tristemente célebre familia hablo, diré que es muy probable que la madre tenga que volver á Barcelona para carrearla con algunas reclusas de la cárcel de mujeres que, según comuniqué tiempo atrás á los lectores de *La Voz*, afirmaron haberla oído decir que con la detención del primo de Rull, preso por la explosión de la bomba de la golondrina, se acabarían los atentados terroristas en esta capital.

El proceso que á raíz de la explosión antes dicha se instruyó, ha sido devuelto por el capitán general del Ferrol debidamente informado, y créese que muy en breve se verá la causa en Consejo de guerra y no por la jurisdicción civil, como algunos suponían.

A última hora de la tarde me entero de que han sido puestos en libertad el *Chato de Cartagena*, Oriola y Melich. Terminado el desfile de testigos y de

más trámites de la vista, el fiscal, fundándose en la carencia de pruebas, retiró la acusación. Lo mismo hizo el acusador privado, representante de la familia del guardia muerto.

Los curiosos que presenciaban la vista recibieron la nueva con un murmullo de aprobación.

El presidente de la Sala hizo la pregunta de rigor, por si alguien quería sostener la acusación, y como nadie contestara el *Chato*, Oriola y Melich fueron puestos en libertad.

Sus familias los abrazaron emocionados.

No hubo manifestación de ninguna clase por parte del público.

Queda, pues, impune, como tantos otros, el atentado del urinario.

## MÁS SOBRE "OTELLO",

Montes parturiens ridiculus mus.

Los montes parieron un ridículo ratoncillo.

¡Ja! ¡ja! ¡ja! Por fin, después de doce días pasados por el que suscribe en la mayor zozobra (el silencio de C. H. me aterraba) se ha descolgado el incipiente critiquillo con dos columnas de periódico, de forma esbelta, recargada por fuera de adornos de talco y espejuelos, muy á propósito para cazar alondras, pero de material tan frágil por dentro, que no han servido siquiera para sustentar el débil peso de la argumentación contenida en mi anterior croniquilla. Se ha repetido una vez más aquello del parto de los montes de la fábula, y el parto ha sido laborioso (como dicen los tocólogos); C. H. ha debido sudar tinta buscando y rebuscando retazos en que meter la tijera, para dar á luz ¡ay! un embrión sin pies ni cabeza. ¡Ja! ¡ja! ¡ja! ¡ja!

¿Conoce C. H. un manual de conversación que corre mucho por Francia, titulado Método de Han? Es muy gracioso, contiene el referido manual una colección numerosa de preguntas y respuestas para facilitar el estudio de un idioma, y unas y otras están de modo tan disparatado concordadas que hacen soltar la carcajada irremisiblemente. En él se pregunta, por ejemplo: ¿Vendrá usted á tomar café? y contesta: Ya le haré unos ricos buñuelos.

Pues este método es el que ha seguido el incipiente escarpelista de *El Bien Público* para contestar á mi defensa de Verdi y de su *Otello*.

Afirmaba yo en mi crónica, refutando los conceptos emitidos por C. H. en su crítica, ó lo que fuese, que: «negar originalidad á la partitura de *Otello*, tacharla de confusa, de exceso de pretensiones orquestales y falta de inspiración, es sencillamente una calumnia», y añadía: «podría citar el critiquillo de marras en que momentos de la obra existen estos defectos? Respecto á si la obra es pesada y soporífera díganse lo á los públicos de los primeros teatros del mundo donde *Otello* figura en lugar preeminentísimo en sus carteles.»

Esto en definitiva era la esencia del asunto debatido, y á esto debiera haber contestado C. H. en lugar de irse por los cerros de Ubeda confeccionando párrafos cursis.

Y como nada sobre lo expresado ha dicho, yo me escusaría de contestar, si no hubiera de hacerle ver las contradicciones en que incurre frecuentemente, afirmando un día, que la interpretación

de *Otello* era bastante aceptable, pero que la obra era muy mala, y otro día diciendo, que la obra no era tan mala, pero que la interpretación fué desastrosa.

Por último: cuando quiera yo defender á la artista á que alude el *garrapateador*, defensa que hoy no necesita, no será en la prensa precisamente; la pregunta que me hace sobre intermitencias (?) del barítono Romeu puede dirigírsela al interesado; y las estupideces que le ha sugerido el *Credo en un Dio Crudel* cuénteselas el critiquillo al Nuncio que es el más indicado para oírles sin reírse.

Y si después de lo consignado, persiste el joven C. H. en la opinión que formó al principio sobre *Otello* y Verdi, quédese en buen hora con ella, que yo no estoy dispuesto á sacudirle las telarañas que pueblan su cerebro, ni me importa que ponga el grito en el cielo si, como el famoso hidalgo manchego, salió maltrecho y asendereado por meterse en libros de caballería.

MUTIS.

## TEATRO PRINCIPAL

El sábado último tuvo lugar en nuestro coliseo la penúltima función á cuenta del casino «Obreros de Unión Republicana», poniéndose en escena la grandiosa obra del inmortal Verdi «*Otello*», ópera que, como todos sabemos, requiere, por parte de los artistas, condiciones especiales para que pueda impresionar debidamente al público, y ciertos detalles de ejecución que pocas veces es factible hacer resaltar.

En el primer acto víéronse precisados los concurrentes á aplaudir el hermoso Canto del Triunfo, por lo bien que supieron interpretarlo el cuerpo de coros y la orquesta.

El señor Romeu en su papel de Yago fué estrepitosamente ovacionado por lo acertado que estuvo en el Brindis, cuando induce á Rodrigo á embriagar á Casio, no sólo por lo bien como lo dijo, si que también por la acertada manera de expresar la malévolos intención de que se halla el personaje poseído; y, en el dúo final, hermosa escena de amor que cantaron con toda su alma de artista la cándida y espiritual Desdémona, interpretada por la señora Bressonier D'Eloupy y el arrogante Otello, que especializa el señor Vilalta, merecieron estruendosa salva de aplausos.

En el segundo acto logró el señor Romeu impresionar vivamente á los espectadores en el monólogo «Credo en un Dio Crudel»; pero en donde descoló más por la manera de identificarse en su papel de Yago y por su hermosa y justa dicción, fué en el Raconto, cuando inventa el sueño de Casio, para persuadir á Otello de la infidelidad de Desdémona.

El cuarteto entre las señoras Bressonier y Bordabio y los señores Vilalta y Romeu salió muy afinado y fué calurosamente aplaudido.

En el tercer acto mereció la aprobación de los asistentes el gran concertante, una de las piezas más culminantes de la obra, por lo ajustados que estuvieron todos los artistas que en él toman parte, y por hacer resaltar en tan supremos momentos la señorita Bressonier el papel de Desdémona, vilmente atropellada por Otello.

Por último, en el acto final, encomendado casi todo á la soprano lírica, la señorita Bressonier D'Eloupy con esa voz que tanto nos encanta y la buena escuela que posee llegó á imponerse de tal modo que el público, que no era escaso, por ella sugestionado, sin chistar, sin promover el más leve murmullo, escuchó con religiosa devoción y con la vista fija en su angelical figura, aquellos armoniosos acordes de que está plagada la Romanza del sauce y aquellas sentimen-

tales y dulces cadencias, características de Verdi, que suceden en la sublime Ave María; cuando ya tendida en la cama la orquesta dió la última nota de tan hermosa pieza, convirtiéndose aquel religioso silencio en verdadera y estruendosa ovación, tales fueron los aplausos que coronaron el trabajo de tan simpática artista.

El numeroso público, más numeroso el sábado que nunca, quedó altamente satisfecho de la representación de «*Otello*» con mayor razón por haber desempeñado el papel de Casio, que antes cantaba el señor Halart, nuestro querido amigo y paisano, tenorino señor Barceló, con verdadero acierto y holgura, por cuyo motivo exigió el público su presentación en escena con los demás artistas al final del tercer acto.

El baile lucidísimo, con asistencia de buen número de máscaras, duró hasta hora muy avanzada, sin que el más pequeño disgusto enturbiara la alegría de los republicanos allí reunidos, como es costumbre inveterada en el seno de aquella respetable sociedad.

## Crónica local

### Casino de obreros de Unión Republicana

El próximo viernes 19 del corriente se cantará en el Principal por cuenta de esta sociedad la última función de la temporada.

La obra que se pondrá en escena será la preciosa ópera en cuatro actos del Maestro Ponchielli

### Gioconda

En el intermedio del segundo al tercer acto nuestro paisano el tenor don Mateo Barceló cantará el racconto de la ópera

### LOHENGRIN

La tiple dramática señorita Albertini, por deferencia á esta sociedad cantará en el intermedio del tercero al cuarto acto, la sentida romanza «Visi d'arte», de la ópera

### TOSCA

en la cual tantas ovaciones ha alcanzado en el transcurso de la temporada.

El sorteo de las localidades no abonadas tendrá lugar hoy jueves á las ocho y media de la noche.

La función empezará á las ocho y media.

**Cabalgata.**—Ayer tarde tuvo lugar en las Casas Consistoriales una reunión de representantes de las distintas sociedades de esta ciudad, al objeto de tratar de la cabalgata que el próximo domingo intenta celebrarse, á beneficio de los pobres que ampara la Asociación de Beneficencia Domiciliaria.

Los reunidos expusieron los planes que piensan desarrollar para dicha fiesta, acordándose que la cabalgata se reúna en la Plaza de la Explanada y se disuelva en el mismo punto.

La hora de reunión será á las dos de la tarde y el itinerario que recorrerá será el siguiente:

Explanada, Doctor Orfila, Bastión, San Jorge, Cos de Gracia, Estrella, Gracia, Infanta, Anuncivay, San Fernando, Comercio, Roig, Reina, Infanta, San Manuel, Castillo, Plaza Príncipe, Plaza Carmen, Arravaleta, Nueva, Plaza Cons-

titución, San Roque, Buenairé, Hannover, Rosario, Isabel II, Fralles, Prieto y Caules, Cifuentes, Pino y Explanada, en donde se disolverá.

Además de los representantes de sociedades se dará puesto en la cabalgata á los particulares que se presenten con coches adornados ó á caballo.

**Vapor-correo.**—Habiendo el tiempo abonizado, ayer tarde á la hora de itinerario salió para Barcelona en viaje directo el vapor-correo *Isla de Menorca*.

**Tómbola.**—Con destino á los Establecimientos Municipales de Beneficencia entregó ayer don Domenico Bellísimo la cantidad de 250 pesetas.

En la mañana del martes se unieron en indisoluble lazo matrimonial en el pueblo de Alayor, nuestros queridos amigos don Juan Pons Mercadal y doña Magdalena Timoner Cardona.

Deseamos á los contrayentes toda suerte de prosperidades en el nuevo estado en que acaban de entrar y al enviarles nuestra más cordial enhorabuena hacemosla extensiva á las familias respectivas

**Vacante.**—Se halla vacante la plaza de recaudador de contribuciones del Ayuntamiento de San Luis, retribuida con el dos por ciento de la cobranza.

Las solicitudes han de presentarse dentro el plazo de ocho días.

El Capitán General de estas islas ha dispuesto que todo el contingente de reclutas de Menorca se destinen á esta Comandancia de Artillería.

Y que la tercera región facilite á los cuerpos de esta isla los reclutas que sean menester.

En el Gobierno civil de la Provincia se han recibido las correspondientes reales órdenes nombrando celadores desinfectadores de la Estación Sanitaria de este puerto, con el haber anual de mil pesetas, don Bartolomé Riudavets Vallory y don Bartolomé Juanico Canevas.

En *El Noticiero Popular* de Ciudadela leemos las siguientes líneas:

«Según se dice, parece que el cable que nos une con Mallorca se encuentra en mal estado y se abriga el temor de una total interrupción. Dicho cable es de los más antiguos que existen; pues su inmersión data del año 61 del siglo pasado, siendo por tanto raro que en la actualidad pueda prestar servicio.»

Parece que el Jefe de Telégrafos de esta Estación en cumplimiento de orden superior ha tenido que montar una estación telegráfica de prueba en la caseta del amarre del cable, en Cala Guardia.»

Según leemos en la prensa de Barcelona llegada ayer, el ministro de la Gobernación ha dirigido un telegrama al Gobernador de la Ciudad Condal, en el que le dice que el domingo de carnaval y el de piñata puede autorizar la apertura de los establecimientos dedicados á la venta de confetti y demás artículos de carnaval, siempre que en los establecimientos mixtos dedicados también al comercio de otros géneros, se concreten las ventas á los mencionados artículos de carnaval, colocándose en sitio visible el cartel á que hace referencia el artículo sexto del Reglamento de la Ley del descanso dominical, anunciando los artículos de venta permitida.

Por tanto, es de esperar que siguiendo idéntica conducta se concedan aquí iguales permisos.

Sabemos que por la Alcaldía se dispondrá que durante las tardes de los tres últimos días de carnaval puedan solamente los coches cruzar por la calle del

Castillo en dirección á la plaza del Carmen.

Esta medida será sin duda muy bien recibida por nuestro vecindario, pues dada la gran aglomeración de gente que allí se nota en dichas tardes, dicha medida tenderá á evitar posibles desgracias.

La esposa de nuestro estimado amigo el Administrador de Correos de esta ciudad, doña Juana Ferrer y Tur, encuéntrase enferma de cuidado.

Sentimos verdaderamente la enfermedad de tan bondadosa señora y deseamos la un pronto alivio.

A las siete de la mañana de hoy ha fallecido el anciano don Sebastián Rotger y Roig, padre de nuestro amigo el fabricante de pastas para sopa don Lorenzo. El entierro tendrá lugar esta tarde á las cinco y media.

A su desconsolada familia enviamos la expresión de nuestro sentido pésame.

**Comidas.**—En el horno de Llumessanas, sito en la casa n.º 98 de aquel caserío, se sirven toda clase de meriendas á diario y á precios sumamente económicos.

También se servirán comidas, avisando con veinte y cuatro horas de anticipación.

**Glosat.**—Lo habrá en la tarde del próximo lunes en el teatrillo de Llumessanas.

Pasajeros salidos en la tarde de ayer para Barcelona á bordo del vapor-correo «Isla de Menorca»:

Don Pedro Colominas y esposa; Antonio Cardona; Antonio Ruiz; Buenaventura Pagés; Casimiro Bonned; José Bayalló é hijo; Ramón Ballester; José Domingo; dos individuos de tropa; tres artistas; Gregorio Muñoz; Bernardo Pons; Margarita Coll; Gabriel Esquella; Miguel Carreras.—Total, 20.

Carga embarcada en dicho buque:

8 jaulas aves; 64 cajas queso; 5 bultos huevos; 1 barrica vidrio; 10 cajas y 4 paquetes calzado; 9 sacos trapos; 55 cueros secos; 5 bultos teñidos; 2 bultos embutidos; 2 cajas pescado.

Pasajeros llegados ayer tarde á bordo del vapor correo «Monte-Toro»:

De Barcelona: Don Francisco Fargues y esposa; un comandante de Estado Mayor; esposa y madre; Asunción Alarcón; un sargento de Artillería; un sargento de Infantería; José Valenti, esposa é hijo; Sebastián Camps; José Sastres y Caridad Gonzalez.—Total 17.

De Alcudia: Don Pedro Mayol; Miguel Mari; Mariano Mareos; Ventura Mateo; Antonio Portella; Jaime Serra; Francisco Hidalgo; Joaquin Valenciano; José M.ª Casanova; Martina Socías; Salvador Llopis y Sebastián Garriga y Gomila.—Total 16.

### MATADERO

**Reses sacrificadas el día 17 de Febrero.**

1 vaca, 222 kilos, Binichiquet; 1 ternero, 315 id., Binichebunet, (Alayor); 1 id., 243 id., Cutaine den Mascaró, (Alayor); 1 id., 85 id., Milá de Devant; 1 ternera, 38 id., Rafal Rubí Vey, (Alayor); 3 id., 45 id., Binignorde Vey (Alayor); 3 id., 51 id., Torre Blanca; 3 cabras, 23 id., Cap y Fort; 12 cerdos, 855 id.

**Don Sebastián Rotger y Roig**  
HA FALLECIDO CRISTIANAMENTE  
á las siete de esta mañana, á la edad de 77 años

**R. I. P.**

Sus desconsolados hijos Lorenzo y Margarita, hija política, nietos, sobrinos y demás familia, ausentes y presentes, ruegan á sus amigos y conocidos no le olviden en sus oraciones y se sirvan asistir á su entierro que tendrá lugar á las cinco y media de esta tarde.

Casa mortuoria, calle del Rosario, número 4.  
Mahón 18 de Febrero de 1909.

**ALCALDIA DE MAHÓN**  
El señor Gobernador civil de la provincia, en el Boletín Oficial n.º 5.569, correspondiente al día 11 del actual publica la siguiente

*Circular*  
Ha llegado á conocimiento de este Gobierno que muchos de los Guardas rurales de los Municipios y de los particulares jurados, infringiendo las disposiciones que rigen sobre el particular, usan escopetas para la defensa de las propiedades que están á su cuidado, dedicándose sin duda alguna á la caza en distintas ocasiones, sin tener en cuenta que las licencias gratis facilitadas con arreglo al artículo 9.º del Real decreto de 10 Agosto de 1876, solo les dá derecho al uso de terecerola ó cualquier otra arma de guerra que se cargue con bala, y no estando dispuesto á tolerar tal infracción de ley ni consentir por más tiempo semejante abuso; he acordado disponer que por los señores Alcaldes y fuerza de los puestos de la guardia civil se les notifique á los Guardas de sus respectivos términos que carezcan de tercerolas, la obligación que tienen de proveerse de ellas en el término de ocho días, transcurridos los cuales me darán cuenta de los que no lo verifiquen para proceder á lo que haya lugar, y caso de encontrarlos cazando se les denunciará al Juzgado correspondiente en cumplimiento á la Ley con todas las demás aplicaciones que ésta determina.—Palma 10 de Febrero de 1909.—El Gobernador, L. de Irazabal.

Lo que se publica en este periódico para conocimiento de los Guardas particulares jurados de este término y demás personas á quienes pueda interesar.—Mahón 16 de Febrero de 1909.—José María Mercadal.

**TEATRO PRINCIPAL**  
Grandes bailes de máscaras para los días 20, 21, 22 y 23 del corriente.

Se abre un abono para los cuatro mencionados bailes, bajo los siguientes precios:

	Ptas.
Palcos principales	25'00
Id. de plateas	20'00
Id. segundo piso	10'00
Id. tercer piso	4'00
<i>Por cada baile en taquilla</i>	
Palcos principales	7'00
Id. de plateas	6'00
Id. segundo piso	3'00
Id. tercer piso	1'25
Entrada para caballero	0'50
Id. para señora	gratis

El despacho para el abono queda abierto en la Contaduría del Teatro Principal y se cerrará á las doce del día 18 del actual.

El baile del día 20 empezará á las nueve de la noche y los restantes media hora después de terminada la función.  
Mahón á 12 de Febrero de 1909.—La Empresa.

**OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE MAHÓN**

**ALTITUD 43 METROS**  
*Observaciones hechas en la tarde de ayer y en la mañana de hoy.*

	3 tarde	9 mañana
Barómetro á 0º en mms.	759.1	757.7
Humedad relativa	64.	66.
Dirección del viento	NO.	S.
Temperatura máxima de ayer	10.0	
Id. mínima de hoy	7.0	
Lluvia en 24 horas	0.0 m.	
Velocidad del viento en idem.	207 k.	
Agua evaporada en idem.	4.8 mm.	

MAURICIO HERNÁNDEZ.  
Mahón 18 Febrero 1909.

**SEMÁFORO DE BAJOLÍ**

18, 8 m.  
Barómetro, 754.0; viento Sueste muy flojo; mar picada; cielo acelajado.

**PARA ALQUILAR.**—Lo está una casa situada en Villa Carlos, calle de la Iglesia, número 1.  
Tiene jardín, vistas al puerto y una escalera que conduce á la orilla del mar.  
Informarán en esta ciudad, calle del Norte, Portería del Banco de Mahón.

**Noticias de todas partes**

*La estupidez en acción*

Un individuo, con todas las apariencias de un paleta, se hallaba parado en la puerta del Banco de España, y al pasar junto á él un dependiente de comercio que salía de cobrar una cantidad, trabó conversación con él.

El paleta se presentó como víctima de un supuesto engaño de unos timadores que le habían citado allí.

Llevaba encima, según dijo, 14.000 duros y daba gracias á Dios porque la ausencia de los timadores le había hecho no perderlos, pues estaba ya convencido de que se trataba de un engaño.

Dijo al dependiente si quería hacerle el favor de subir á ingresarlos en el Banco, pues eran estas operaciones que él no entendía; pero que á cambio de los 14.000 duros había de dejarle en prenda alguna cantidad hasta que volviera con el resguardo.

El dependiente, que debía ser un perfectísimo estúpido, le dejó en prenda la cantidad que había cobrado momentos antes, y cuando iba por los corredores del Banco examinando los billetes que el paleta le había dado metidos en un sobre, se encontró con que eran prospectos y recortes de periódicos.

*Los clericales*

Pamplona.—«El Demócrata» denuncia que días pasados, enardecidos por las predicaciones de unos misioneros contra la Prensa liberal, una cuadrilla de mozos de Estella atropellaron á una anciana vendedora de periódicos, arrebatándoselos y quemándolos.

Los elementos democráticos de los pueblos del distrito piden amparo contra las demasías de los misioneros, que van sembrando odios africanos y perturbando la tranquilidad de los pueblos.

Cuéntanse hechos estupendos. Una Comisión de liberales de un pueblo importante del distrito de Estella, ha denunciado el hecho al obispo y á las autoridades.

Aumentan las quejas por un hecho sangriento ocurrido en el pueblo de Mañera.

Una cuadrilla de mozos se disponían á recorrer las calles hasta las cuatro de la madrugada, cantando himnos religiosos y acompañando al predicador jesuita León Ausó.

Como este no acudiera á la iglesia para ir con aquellos, fueron á buscarle á su casa; porque se negó á acompañarlo, apedrearón el edificio.

Ausó se asomó á la ventana y disparó su revólver, hiriendo á Benjamín Cibiza.

Esto ocasionó en Mañera odiosidades entre los vecinos.

*El dirigible «Fauré»*

Mónaco.—A fin de mes Jacobo Faure hará ensayos de su nuevo dirigible, intentando hacer un vuelo de 180 kilómetros, descendiendo sobre Córcega.

Le seguirá un destructor francés en previsión de cualquier accidente.

*El Parlamento inglés*

Londres, 16.—El rey Eduardo asistirá hoy á la apertura del Parlamento.

Hay mucha ansiedad por conocer el discurso del trono por decirse que se aumenta en 75 millones el presupuesto de Marina.

*Otro atentado*

Riga.—Un individuo ha disparado un tiro contra el presidente del Consejo de guerra, habiéndole herido en la cabeza.

El agresor fué detenido, oponiendo viva resistencia á la policía y saliendo también gravemente herido en el pecho.

*La crisis oriental*

Viena.—Circulan aquí rumores muy graves.

Dícese que el Gobierno austriaco, cansado de sufrir las provocaciones de Servia, prepara una demostración militar contra dicha nación.

La situación se ha vuelto gravísima.

Austria está decidida á mandar un cuerpo de ejército á Servia para acabar con las provocaciones de dicha nación.

En los círculos políticos considérase la guerra inevitable.

No obstante, dícese que Austria hará una última tentativa de arreglo con Servia, y si ésta fracasa, después de enviar una nota á las potencias, se determinará Francisco José á obrar enérgicamente.

*El nuevo presidente*

Nueva York.—El nuevo presidente de la República, Mr. Taft, ha llegado á Cincinnati, siendo recibido con entusiasmo.

Pronunció un discurso afirmando que cuando tome posesión de la Presidencia seguirá la misma política de Mac Kinley y Roosevelt.

*Explosión*

Argel.—En el cuartel de Targarin varios artilleros quitaban los percusores á unos obuses antiguos y cañones-revólver.

A consecuencia de una mala manipulación se produjo una explosión tremenda, resultando heridos tres artilleros.

También resultó herido un oficial de Administración militar que se hallaba próximo.

*Hundimiento*  
Berlín.—En la mina Federico se hundió un andamio, sepultando á siete obreros, de los cuales han sido extraídos con vida cuatro, y muertos los otros tres.

*Timo ingenioso*  
Lille.—Un sujeto se paseaba llevando el pantalón con un desgarrón sugeto hábilmente con un hilo.

Cuando pasaba cerca de un transeunte que llevaba un perro, azuzaba á éste, y soltando el hilo dejaba al descubierto el desgarrón, y entonces reclamaba enérgicamente una indemnización por la rotura de la prenda.

El timo lo repitió varias veces con excelente éxito, pero habiéndosele descubierto la treta ha sido encarcelado.

**SERVICIO TELEGRAFICO DE LA VOZ DE MENORCA**

*La sesión del Senado.—Los propósitos del Gobierno.*

Barcelona 18, 4'00.

En la sesión celebrada ayer en el Senado fué discutido ampliamente el proyecto de Administración local, siendo aprobados los artículos 26 al 28.

El gobierno abriga el propósito de cerrar las Cortes á fines del próximo mes de Abril y no abrirlas hasta Octubre.

*El «Vivillo» á España.—Moret acatarrado.*

Barcelona 18, 4'15.

Un despacho que se ha recibido en el ministerio de la Gobernación notifica que á bordo del vapor de la Compañía Trasatlántica, «Patricio de Sarrástegui», llegó ayer á Santa Cruz de Tenerife procedente de Buenos Aires, el célebre bandido «Vivillo», reclamado por los tribunales españoles.

El señor Moret ha tenido necesidad de guardar cama por hallarse atacado de un fuerte catarro.

*Reunión de demócratas.—Consejos á granel.*

Barcelona 18, 4'30.

Hoy deben reunirse en una de las secciones del Senado los demócratas convocados por su jefe señor Canalejas.

En dicha reunión se tratará de la conducta que han de seguir durante la discusión del proyecto local en la Alta Cámara.

Hoy el monarca firmará una extensa combinación militar.

Hoy se celebrará en Palacio un Consejo de ministros que presidirá el Rey y mañana tendrá lugar otro en la presidencia del Consejo.

*La sesión del Congreso*

Barcelona 18, 4'45.

En el Congreso enmaráñase la cuestión de la hojadelata.

El liberal señor Irazzo pronuncia un extenso discurso en pro de la admisión, suponiendo que están interesados en contra de ello los señores Sampedro y Allende Salazar.

Luego pasose á la discusión del proyecto de comunicaciones marítimas en cuya discusión intervino el señor Roselló quien manifestó que creía necesario mejorar las comunicaciones con Baleares y Canarias, por estar actualmente muy desatendidas.

*Telegrama de «La Marittima»*

Barcelona, 18, 9.

«Isla Menorca» fondeado á las siete y media sin novedad.—Cinart.

Tipografía Mahonesa—Castillo, 25. MAHÓN.

## Última novedad en el alumbrado

Manguitos incandescentes  
de inflamación automática

Es el mejor manguito incandescente de inflamación automática, pues basta abrir la llave del gas para tener luz en el acto.

Es el manguito más seguro y práctico que se conoce, evitando las explosiones de gas y los envenenamientos producidos por este último. Al menor escape de gas se enciende en el acto la lámpara, pues el agente de inflamación se encuentra dentro del tejido del manguito.

Capacidad de inflamación hasta la destrucción del manguito incandescente. Está fabricado según procedimientos especiales que garantizan su enorme durabilidad y un poder lumínico mucho más considerable que cuantos manguitos se conocen en el mercado; de modo que su uso viene á resultar muy económico.

Se venden en la hojalatería de

**Lorenzo Conforto, Portal de Mar, 16.--MAHÓN.**

También se vende la lámpara Z

## FEMENIAS--fotógrafo

(CASA FUNDADA EN 1869)

PLAZA DE LA MIRANDA NÚM. 4.

12 postales, 5 pesetas.—6 postales, 3 pesetas!

Retratos mates: *novedad y duración!*

En este taller fotográfico se retrata todos los días incluso festivos y domingos, desde las 9 mañana á las 4 y media tarde.

El primer domingo y último de cada mes se retrata por la mañana en San Luis.

Los domingos y fiestas, entre ellos, se retrata en Villa-Cárlos, y por la mañana también.

(Véase el muestrario situado en la Plaza del Carmen, esquina á la calle del Norte).

CATÁLOGOS PARA MONEDEROS Á ESTOS PRECIOS!

### 1.ª clase

Por 50 copias de un cliché 17 por 23 centímetros pesetas 25'50 (incluso el cliché).

Por 100 copias de un cliché 17 por 23 centímetros pesetas 35'00 (incluso el cliché).

Tomando de más clichés se hace una rebaja sobre estos precios.

### 2.ª clase

Por 50 copias de un cliché 17 por 23 centímetros ptas. 17'50 (incluso el cliché).

Por 100 copias de un cliché 17 por 23 centímetros 25'00 pesetas (incluso el cliché).

Tomando de más clichés, se hace una rebaja sobre estos precios.

A todo el que se retrate en este taller, se le obsequia con tres postales!

## MUSICOS Y AFICIONADOS AL ARTE MUSICAL

Por liquidar el negocio se venden á precios baratísimos, violines, guitarras, acordeones, flautas, clarinetes, estuches violin, guitarra, cuerdas para toda clase de instrumentos y demás accesorios.

Hora de venta, todos los días laborables de 6 á 7 tarde.

**Nueva, 38**

Aprovechad la ocasión, que jamás se os presentará, como la presente.

## AGENCIA La Argentina

DE PEDRO PUIGDENGOLAS

Rambla Sta. Mónica, 33, y plaza de la Paz, frente á la estatua de Colón.—BARCELONA

Salidas de vapores para Buenos Aires, Montevideo y Santos

Febrero 17, «Fórmosa» de la Erancesa.

Febrero 19, «Cicilia» de la Italiana.

Febrero 21, «Paraná» de la Francesa.

Febrero 18, «Miguel Gallart» de la Trasatlántica.

Febrero 26, «Italia» de la Italiana.

Febrero 18, «Tomaso Saboya» de la Italiana.

**Línea Habana Méjico**

Febrero 24, «Antonio López» de la Trasatlántica.

Febrero 28, «Catalina» de la Trasatlántica.

## La Motosacoche

Motocicleta ligera, pesa solamente 35 kilogramos con magneto, fabricación suiza, la última palabra de la mecánica, se está ensayando en el Ejército español dando brillantes resultados.

Para verla é informarse de ella, dirigirse á la relojería LA SUIZA, Nueva, 17 y 19, MAHON.

## EL CRONOMETRO!

## Relojería de LAZARO PASTOR

Castillo, 2

En este establecimiento se arreglan toda clase de relojes por finos y complicados que sean.

También se componen máquinas de escribir, gramofonos, cajas de música, etc., etc.

Se hacen toda clase de gravados.

Las composturas de relojes se garantizan por un año.

Todo á precios sin competencia.

Castillo, 2--Mahón

COMPANÍA FRANCESA  
DEL

## GRAMOPHONE BARCELONA

En la Gran Exposición de Londres, que acaba de celebrarse, se nos ha distinguido concediéndonos el

### GRAN PREMIO

Nos cabe la satisfacción de que en cuantas Exposiciones hemos presentado nuestro GRAMOPHONE á concurso, se nos ha favorecido con

## LA MÁS ALTA RECOMPENSA

Nuestros discos son los mejores y los más baratos.

Tenemos la exclusiva de los primeros artistas del mundo para la reproducción de su voz, demostrando con ello que el GRAMOPHONE es la única máquina que puede reproducirlos fielmente.

Son varios los que ofrecen aparatos llamándolos GRAMOPHONE sin que sean tales, pues este nombre es propiedad nuestra y sólo puede aplicarse á nuestras máquinas.

El brazo acústico y diafragma EXHIBITION, de nuestros aparatos, son los mejores que se conocen y los únicos que reproducen, con toda perfección, la voz humana.

No os dejéis engañar por burdas imitaciones, exigiendo en todos los aparatos nuestra marca GRAMOPHONE, que tenemos registrada en la Convención de Berna con el número 2151, y perseguiremos con todo el rigor de la ley al que haga uso indebido de ella.

La Compañía Francesa del Gramophone.

Unico representante en Menorca:

**L. Miquel Preto. - Arravaleta, 18.-Mahón.**

## Nueva Tertulia Ciclista DE Antonio Ricci

EXCURSIONES LOS DOMINGOS

## ¡¡ AL PÚBLICO !!

¿Queréis un calzado de las mejores condiciones que no hay otro?

Probad la patente de invención con pisos de goma.

GARANITIZADO

Solidez á prueba.

Duración á prueba.

Comodidad á prueba.

Higiénico á prueba.

Desaparición de deformidades de los piés á prueba.

Desaparición de callos y de ojos de gallo

á prueba.

### PROBARLO Y SE CONVENCERÁN

Calzado con pisos de goma y nada más

Para encargos á la medida:

Mahón, Francisco Pretus, Prieto y Caulés, 52. : : Alayor, Fausto Riudaveis, calle Ancha. : : Mercadal, Francisco Gomila Salord.

Despacho para pedidos al por mayor y todo lo concerniente á la patente de invención del calzado con pisos de goma de «La Impermeable» Ciudadela, Pascual y Comp.<sup>ª</sup>, Plaza Colón, 30. : : Madrid, «Trust Menorquin», calle de la Cruz, 44.

A TODA PRUEBA